



第五十七届会议

议程项目 79

有关新闻的问题**特别政治和非殖民化委员会（第四委员会）的报告****报告员：**安德烈·德罗巴先生(斯洛伐克)**一. 导言**

1. 在 2002 年 9 月 20 日第 19 次全体会议上，大会按照总务委员会的建议，决定将题为“有关新闻的问题”的项目列入大会第五十七届会议议程并将其分配给特别政治和非殖民化委员会(第四委员会)。
2. 第四委员会在 2002 年 10 月 29 至 31 日第 16 至 18 次会议上审议了该项目(见 A/C. 4/57/SR. 16-18)。
3. 在审议项目时，委员会面前有下列文件：
 - (a) 新闻委员会第二十四届会议的报告；¹
 - (b) 秘书长的报告(A/57/157)；
 - (c) 2002 年 9 月 23 日委内瑞拉常驻联合国代表给秘书长的信，转递 2002 年 9 月 19 日 77 国集团外交部长通过的部长宣言(A/57/444)。
4. 在 10 月 29 日第 16 次会议上，埃及代表以新闻委员会报告员的身份介绍了委员会的报告 1(见 A/C. 4/57/SR. 16)。
5. 在同一次会议上，主管传播和新闻事务副秘书长发了言(见 A/C. 4/57/SR. 16)。
6. 在 10 月 31 日第 18 次会议上，主管传播和新闻事务副秘书长再次发言(见 A/C. 4/57/SR. 18)。

¹ 《大会正式记录，第五十七届会议，补编第 21 号》(A/57/21)。

二. 新闻委员会报告所载提案的审议经过

A. 决议草案

7. 在 10 月 31 日第 18 次会议上，委员会未经表决通过新闻委员会报告¹ 第 70 段所载的决议草案 A 和 B(见第 9 段)。

B. 决定草案

8. 在 10 月 31 日第 18 次会议上，委员会未经表决通过新闻委员会报告 1 第 70 段所载的决定草案(见第 10 段)。

三. 特别政治和非殖民化委员会(第四委员会)的建议

9. 特别政治和非殖民化委员会(第四委员会)建议大会通过下列决议草案：

有关新闻的问题

A

新闻服务于全人类

大会，

注意到新闻委员会的全面和重要的报告，²

还注意到秘书长关于新闻问题的报告，³

促请所有国家、整个联合国系统各组织和所有其他有关各方，重申致力于《联合国宪章》的原则、出版自由和新闻自由的原则及媒体独立、多元和多样化的原则，深为关切地注意到发达国家与发展中国家之间存在着差异，以及由于这些差异影响到发展中国家国营、民营或其他媒体及个人通过本国文化制作来新闻和传播其观点和文化与伦理价值观以及其确保新闻来源的多样化和自由获得新闻的能力而产生的各种后果，并在这方面认识到在联合国以及在各种国际论坛内称为要求“建立持续演进的世界新闻和传播新秩序”的呼声：

(a) 开展合作和进行互动，增加援助，协助发展中国家建立通讯基础结构和能力，同时适当顾及这些国家的需要及其在这些领域的优先次序，从而在各个层次上缩小目前在新闻流通方面的差距，并使发展中国家及其国营、民营或其他媒体能自由和独立地自行制订新闻和传播政策，促使媒体和个人更多地参与传播进程，确保新闻在各层次自由流通；

(b) 确保新闻工作者能自由而有效地执行其专业职务，并坚决谴责对他们的一切攻击；

² 《大会正式记录，第五十七届会议，补编第 21 号》(A/57/21)。

³ A/57/157。

(c) 提供支助，继续开展并加强为发展中国家国营、民营和其他媒体的广播员和记者举办的实习方案；

(d) 增进发展中国家间的区域努力和合作，以及发达国家和发展中国家间的合作，以加强发展中国家的通讯能力及改进媒体的基础结构和通讯技术，尤其是在训练和传播新闻方面；

(e) 除双边合作外，力求向发展中国家及其国营、民营或其他媒体提供一切可能的支助和援助，同时适当顾及它们在新闻领域内所关注的事项和需求，以及在联合国系统内已采取的行动；这些支助和援助包括：

(一) 开发为改善发展中国家新闻和传播系统所不可或缺的人力和技术资源，并支助继续执行及加强实习方案，例如已在发展中世界由国营和民营部门主办的各种实习训练方案；

(二) 创造条件，使发展中国家及其国营、民营或其他媒体能够利用本国和区域的资源，拥有适合本国需要的通讯技术以及必要的节目材料，尤其是供无线电和电视广播用的必要节目材料；

(三) 协助建立和促进分区域、区域和区域间各级的电信联系，特别是发展中国家间的电信联系；

(四) 酌情提供便利，使发展中国家能够更容易在公开市场上取得先进通讯技术；

(f) 充分支持联合国教育、科学及文化组织的国际通讯发展方案；⁴ 该方案应支助国营和民营媒体。

B

联合国新闻政策和活动

大会，

重申 决定巩固新闻委员会的作用，以其作为负责就秘书处新闻部的工作向大会提出建议的大会主要附属机构，

同意 秘书长的看法，即大会 1944 年 2 月 13 日关于成立公共情报司(新闻部)的第 13(I)号决议依然是新闻部调整工作方面的根本前提；该决议附件一第二段中指出，情报司之工作，其组织及指导，应在使联合国工作及宗旨为世界人民充分明了，

⁴ 见《联合国教育、科学及文化组织，大会记录，第二十一届会议，1980 年 9 月 23 日至 10 月 28 日，贝尔格莱德》，第一卷，《决议》，第三.4 节，第 4/21 号决议。

还同意秘书长的看法，即新闻和传播的内容应成为联合国战略管理的中心，一种传播文化应渗透联合国各个层面，以此按照《联合国宪章》所载的宗旨和原则，使世界各国人民充分了解联合国的目标和活动，为联合国创造全球性的广泛支持，

强调新闻部的首要任务是通过其推广活动，向公众提供准确、公正、全面和及时的信息，说明联合国的任务和责任，以最大的透明度加强国际上对联合国活动的支持，

重申新闻部必须确定其工作方案的先后次序，同时应遵从现有的任务规定，遵守《方案规划、预算内方案部分、执行情况监测和评价方法的条例和细则》细则 5.6，明确其信息和重点，并作为业绩管理的一个方面，改进反馈和评估机制，在此基础上按照受众的需要制订方案，

指出正在按照大会 2001 年 12 月 24 日第 56/253 号决议准备对新闻部工作进行全面审查，因此该部必须考虑制定战略方向，这使得该部有机会进一步采取工作合理化措施，以维持、取消、加强或减少其活动和产出，提高效率和效力，充分利用资源，并建立一个可以实现这些目标的部级结构，

关注发达国家与发展中国家之间在信息和通信技术方面的差距继续扩大，发展中国家的许多人口没有从目前的信息和技术革命中获益，为此强调需要纠正全球信息和技术革命的这种不均衡状况，使其更为公正、公平和有效，

认识到在信息和通信技术革命方面的发展为经济增长和社会发展开创了众多新的机会，并且在消除发展中国家的贫穷方面能够发挥重要作用，同时强调这场革命也带来了各种挑战和风险，可能使各国之间和各国内部的差距进一步扩大，

指出目前信息和通信技术领域的发展和急剧变化对联合国，尤其是新闻部的运作产生巨大影响，该部可能需要在执行该部任务的方式上作出适当调整，作为在新的信息时代改革和振兴联合国的一个关键因素，

认识到新闻部传播信息使用的多种手段依然是审查的一个关键领域，为此该部应更多地利用现有的外部媒体，向公众传递信息，

回顾其关于使用多种语文的 2002 年 2 月 15 日第 56/262 号决议，强调应在新闻部的活动中适当使用联合国正式语文，以消除使用英文与使用其他五种正式语文之间的差距，

欢迎阿塞拜疆和摩纳哥成为新闻委员会成员，

一. 导言

1. **重申**其设立秘书处新闻部的 1946 年 2 月 13 日第 13(I) 号决议，以及与新闻部活动有关的所有其他相关大会决议；

2. **吁请**秘书长在联合国的新闻政策和活动方面,继续全面执行大会1993年12月10日第48/44 B号决议第2段所载各项建议和大会规定的其他任务;
3. **强调**必须以2002-2005年期间中期计划作为导则,遵循其中为新闻方案通过有效宣传实现联合国目标所规定的总方向;
4. **欢迎**秘书长努力进行全面审查新闻部管理和运作的工作,并就此向大会第五十七届会议提交报告;鼓励秘书长为新闻部提出各种富有创意的提议,同时考虑到本决议提出的问题;
5. **请**新闻部遵循大会规定的优先事项,利用《联合国千年宣言》⁵作为其指导方针,特别注重下列重大问题:消除贫穷、预防冲突、可持续发展、人权、艾滋病毒/艾滋病、与国际恐怖主义作斗争,以及非洲大陆的需求;
6. **赞同**秘书长关于需加强新闻部技术基础设施,以扩大推广活动并改进联合国网站的意见;
7. **认识到**联合国教育、科学及文化组织所进行的重要工作,以及该组织与发展中国家的通讯社和广播组织合作传播关于各种优先问题的新闻;

二. 新闻部的一般性活动

8. **注意到**在秘书长关于调整联合国新闻与传播领域活动方向的进度报告⁶和进行中的综合审查工作中新闻部作出努力,向会员国阐述在提高其效率和生产方面所面临的挑战,并鼓励秘书长继续进行方向调整工作,包括范围广泛,或许是富有革新精神的建议,其中考虑到本决议所载的概括性原则和方向,并就此向新闻委员会第二十五届会议提出报告;
9. **重申**新闻部是联合国新闻政策的协调中心,也是报道联合国及其各项活动和秘书长活动的主要新闻中心;鼓励将新闻部与各个为秘书长提供发言人服务的办公室的职能更密切地结合起来;
10. **请**秘书长在方向调整的过程中继续尽力确保秘书处的出版物以及其他新闻服务,包括联合国网站和联合国新闻处,提供关于本组织所面对的各种问题的全面、客观和公平资料,并保持编辑独立性、公正性和准确性,而且完全符合大会的决议和决定;
11. **注意到**秘书长提出关于调整联合国新闻与传播领域活动方向的报告,⁶并欢迎自开展调整方向工作以来,按照大会规定的职权和新闻委员会的建议,在改善新闻部绩效和增强效力方面取得进展;

⁵ 见第55/2号决议。

⁶ A/AC.198/2002/2。

12. **欢迎**新闻部采取行动迈向一种增强绩效管理的新“评价文化”，除其他外，这种文化是以年度方案影响审查为基础，并酌情考虑到会员国提出的反馈；

13. **又欢迎**新闻部打算进一步审查新闻部结构内职能重复和分散的方面以及在整个秘书处和联合国系统内作进一步协调的机会，以免在执行其任务和活动方面重复努力；

14. **注意到**秘书长打算按照第56/253号决议全面审查新闻部的管理和运作，并就此向大会第五十七届会议提出报告；确认对新闻部的全面审查是为了促进方向调整过程；

15. **请**新闻委员会仔细研究全面审查的最终报告，并就此向大会提出建议；并在这方面强调必须尊重委员会的主管权，在任何其他机构审议审查报告之前，先由委员会进行审查并提出建议；

16. **促请**会员国尽可能确保，与新闻部工作方案有关的建议在新闻委员会内提出，并经新闻委员会审议；

17. **注意到**新闻部的拟议任务说明，⁷ 并强调在执行大会所订的任务时，直接推广活动对会员国和公众至为重要，并强调必须利用媒体、非政府组织和教育机构等中介机构；

18. **鼓励**秘书长在大会将来按照新闻委员会的建议就此事作出任何其他决定之前，一方面维持大会授权的新闻方案和活动，同时继续研究和审议若干组织改革问题；

19. **敦促**新闻部继续尽最大的可能展现透明度，以便提高人们对其方案和活动的影响的认识；

20. **强调**新闻部通过方向调整，应该保持和改进发展中国家，以及在适当时，其他有特殊需要的国家，包括转型期国家特别重视的领域的活动，并强调这种方向调整应有助于缩短发展中国家和发达国家在关键的新闻与传播领域中现有的差距；

21. **请**新闻部在作出任何可能涉及更改其名称的决定前，继续与新闻委员会协商；

22. **鼓励**秘书长加强新闻部同秘书处其他部门的协调，并强调其他部门的新闻能力和活动均应在新闻部的指导下运行；

23. **欢迎**新闻部主动采取的旨在加强联合国新闻系统的行动，并在这方面强调，联合国、各专门机构和联合国系统参与新闻活动并为进行这些活动提供资金

⁷ 同上，第19段。

的方案和基金，应采取协调和着重成果的办法，同时应考虑到会员国对新闻部方案执行活动的现实意义和效力提出的反馈；

24. **还欢迎**秘书长关于 2001 年联合国新闻事务联合委员会的活动的报告，⁸ 表扬新闻部积极和建设性地参与联合委员会的工作，特别是努力促进机构间在新闻领域的协调；鼓励新闻部在新成立的联合国宣传小组发挥关键作用；注意到该小组已作出努力进一步推动几项重要的举措；并请秘书长向新闻委员会各届会议报告该小组的活动；

25. **认识到**新闻部需要扩大其在所有区域的推广活动，并重申在关于调整联合国新闻和传播领域各项活动的方向中，需要分析新闻部各项活动目前的深度和广度，尽可能广泛地确定尚未充分覆盖，可能需要给予特别注意的受众和地域，包括确定适当的通讯方法，并考虑到当地语文的要求；

26. **感谢**新闻部继续努力每日印发新闻稿，并请新闻部继续向会员国和媒体代表提供这种宝贵的服务，同时考虑如何可以改善其制作过程，并精简其格式、结构和篇幅，要铭记会员国的各种意见，而且其他部门也可能在这方面提供类似的或重叠的服务；

三. 使用多种语文和新闻

27. **强调**务必要确保新闻部所有活动皆全面地、公平地对待所有联合国正式语文，并强调必须全面执行其 1997 年 12 月 22 日第 52/214 号决议，其中 C 节请秘书长毫不迟延地确保每日通过联合国网站提供以所有六种正式语文编制的所有的公开文件和联合国信息材料，供会员国取用；

28. **再次**请秘书长确保新闻部有适当的人力资源，能够以所有联合国正式语文从事其所有活动；

29. **提醒**秘书长在往后的新闻部方案概算中必须反映在新闻部活动中使用所有六种正式语文的重要性；

四. 宣传运动

30. **认识到**旨在支持联合国的特别会议和国际会议的宣传运动是新闻部的部分核心职责，并欢迎新闻部研究创新的办法与有关的实质性部门合作组织和推行这些运动；

31. **还认识到**新闻部必须以《联合国千年宣言》为指导，为即将举行的特别会议、国际会议和有关全球性问题的联合国宣传运动制定有针对性的战略，以期增强宣传效力；

⁸ A/AC.198/2002/7。

32. **支持**新闻部在确保尊重大会订立的优先次序的情况下，同时把其宣传运动的重点放在本决议第 5 段所提到的、即秘书长提出的重大问题；

33. **赞赏**新闻部通过其宣传运动推动对国际社会重要的问题，如可持续发展、儿童、艾滋病毒/艾滋病、非殖民化，以及不同文明之间的对话和切尔诺贝利灾难等，并鼓励新闻部与有关国家和联合国系统有关组织及机构合作，继续采取适当措施，提高世人对这些及其他重要的全球性问题的认识；

34. **鼓励**新闻部继续与联合国宣传小组合作，与联合国系统各机构、基金和方案的新闻主管协调宣传战略的执行工作；

五. 缩小数字鸿沟

35. **欢迎**依照大会 2001 年 12 月 21 日第 56/183 号决议赞同的决定，于 2003 年 12 月在日内瓦及于 2005 年 12 月在突尼斯召开信息社会问题世界首脑会议；

36. **赞扬**秘书长设立联合国信息技术处、卫生互联网及信息和通信技术工作队，以缩小数字鸿沟及作为对发达国家与发展中国家之间的差距日增的应对措施；欢迎新闻部作出贡献，宣传秘书长致力于消除数字鸿沟，以此作为推动经济增长的一种手段及作为缩小继续存在发达国家与发展中国家之间的差距的一项应对措施，并在这方面请新闻部进一步加强本部的作用；

六. 联合国新闻中心

37. **强调**联合国新闻中心和新闻单位应继续发挥重要作用，向世界各国人民传播有关联合国工作的信息，包括在《联合国千年宣言》所述领域中的工作，并强调指出，作为新闻部的“实地声音”的新闻中心，应在地方一级提高公众的认识，动员人们支持联合国的工作，同时铭记用当地语言传播信息对当地居民产生的影响最大；

38. **请**秘书长在其对新闻部管理和运作的全面审查报告中列入秘书处内部监督事务厅目前对这一事项的审查的结果和新闻部参加联合国之家活动的有关资料；

39. **注意到**一些联合国新闻中心用当地语言建立自己的网页的努力，鼓励新闻部提供特别为尚未启动自己的网页的新闻中心提供资源和技术设施，以便它们用东道国的当地语文建立网页，并鼓励东道国政府满足新闻中心的需要；

40. **欢迎**新闻部作出努力，重新为那些在过去数年中其人员和其他资源因预算削减而减少的联合国新闻中心增拨资源；

41. **回顾**秘书长呼吁联合国新闻中心的东道国政府提供免租或有租金补贴的房地，以便中心在其国内开展工作，同时考虑到东道国政府的经济状况，并铭记不应以这种支助取代在联合国方案预算范围内为新闻中心核拨充分的经费；

42. **欢迎**新闻部目前继续作出努力，审查联合国新闻中心工作人员和经费的分配情况，以考虑将位于发达国家的新闻中心的资源调拨到位于发展中国家的新闻中心；

43. **注意到**秘书长题为“联合国新闻中心与联合国开发计划署外地办事处的合并：继续执行东道国政府的意见”的报告，⁹ 欢迎新闻部一贯地执行大会关于联合国新闻中心与联合国开发计划署的外地办事处合并的相关决议，并重申这方面的任何建议只应在维持新闻中心的业务和职能独立性的前提下，根据具体情况于可行时方予执行，同时考虑到东道国的意见，以确保新闻中心的新闻职能和自主性不受到不利影响，实现合并政策所提出的宗旨，改进联合国信息的提供工作；

44. **注意到**除其他地区外，在语言相同有助于实现区域化的地区设立区域新闻中心“枢纽”的可能性，强调新闻委员会必须考虑制订拟议准则和标准，以确定是否宜采用这一办法，并强调如果大会同意这些准则和标准，应在可行时以灵活方式根据具体情况设立这种“枢纽”，但必须征得所有有关东道国的明示同意；

七. 新闻部在联合国维持和平方面的作用

45. **赞赏地注意到**秘书长关于新闻部在联合国维持和平方面作用的报告；¹⁰

46. **赞扬**秘书长作出努力，以加强新闻部的新闻能力，包括其宣传努力和其他信息支持活动，建立联合国维持和平行动、政治及建设和平特派团的新闻单位并发挥其职能，并请秘书处继续确保该部通过与秘书处其他部门，尤其是与维持和平行动部的部门间协商和协调，从此规划阶段就开始参与以后的行动；

47. **请**新闻部继续努力加强其能力，以期为联合国维持和平行动的新闻单位的运作作出重大贡献，包括与维持和平行动部一起制订有系统的新闻战略；

48. **强调**必须提高新闻部在维持和平行动领域中的新闻能力及加强其在联合国维持和平行动或特派团发言人的甄选程序中的作用，并在这一方面鼓励该部调派具备必要技能的发言人在行动或特派团中担负工作，同时酌情考虑特别是东道国就此表示的意见；

八. 达格·哈马舍尔德图书馆

49. **注意到**秘书长继续努力促使达格·哈马舍尔德图书馆成为向世界提供服务的虚拟图书馆，使日益增多的读者和用户能以电子手段使用联合国的资料和其他收藏材料，也注意到秘书长努力从多种语文的角度扩充图书馆收藏的书藉和期刊，包括关于和平与安全以及发展方面各种问题的出版物，以确保图书馆继续是便于广大用户了解联合国及其活动的资料来源；

⁹ A/AC.198/2002/40。

¹⁰ A/AC.198/2002/5。

50. **请**秘书长在其对新闻部管理和运作的全面审查报告中列入根据大会第 56 / 253 号决议，全面审查联合国系统图书服务设施，包括达格·哈马舍尔德图书馆、联合国日内瓦和维也纳办事处的图书馆、各区域委员会的图书馆、各部门图书馆、各信息中心的图书馆和各托存图书馆的结果；

51. **注意到**达格·哈马舍尔德图书馆为会员国代表和秘书处工作人员就网络检索、网上查询、内联网、联合国文件、联合国信息查询系统和联合国正式文件系统举办的训练课程；

九. 传统的传播媒介：无线电、电视和出版物

52. **强调**无线电广播依然是可供新闻部利用的最有成本效益而且覆盖范围最广的传统媒介之一，也是发展及维持和平等联合国活动的一项重要工具；

53. **回顾**第 56/64 B 号决议第 47 段，其中大会决定利用发展联合国国际无线电广播能力试点项目的成果以及其节目的发行范围和已建立的伙伴关系，扩大联合国所有六种正式语文进行国际无线电广播的能力；

54. **赞赏**新闻部如秘书长关于调整联合国新闻和传播领域活动方面的报告⁶第 32 段所说，已经设法同 265 个以上的无线电台建立了伙伴关系播送该部的广播，全球听众可多达 1.8 亿；

55. **期待**秘书长即将就联合国国际无线电广播能力执行情况提交新闻委员会第二十五届会议的报告，其中包括可以从地方性、全国性和区域性无线电广播伙伴取得的关于估计听众人数和无线电广播作为联合国活动的一种工具的成本效益的资料，以便委员会决定这种能力的前途；

56. **注意到**新闻部目前正在努力以六种正式语文及其他语文直接向全世界各地广播电台传送节目，并在这方面强调必须保持联合国新闻活动的公正和客观性；

57. **强调**联合国无线电和电视处应充分利用近年来出现的技术基础设施(卫星平台、信息和通讯技术、因特网等)，并请秘书长作为调整新闻部方向的部分工作，考虑到现有的技术，研订一个全球广播战略；

58. **注意到**新闻部必须继续执行根据大会规定为发展中国家和转型期国家的播音员和记者制定的现有方案，并鼓励该部通过审查这个方案的期限和参加人数，设法尽量增加从方案得到的惠益；

59. **重申**新闻部的所有出版物根据现有授权应满足明确的需要，不应与联合国系统的其他出版物重复，应以高成本效益的方式制作，并在这方面请秘书长在其对新闻部管理和运作的全面审查报告中载列根据大会第 56/253 号决议对联合国出版物和新闻材料进行的扩大审查的有关结果；

十. 联合国网站

60. **注意到**秘书长关于继续以六种正式语文发展、维持和丰富联合国网站的报告，¹¹ 并注意到其中提议的行动方针；

61. **重申赞赏**新闻部设法建立一个高质量、方便用户和高成本效益的网站，指出鉴于这项工作的规模、联合国预算的制约因素和万维网的迅速扩展，这种努力特别值得注意；重申网站对于媒体、非政府组织、教育机构、各会员国和一般公众来说仍是一种极其有益的工具，并欢迎建立联合国反恐网站；

62. **关切地注意到**由于缺乏资源等因素，以多种语文发展和丰富联合国网站的工作进度比预期的要慢；

63. **注意到**提供内容的办事处一般没有以所有六种正式语文提供联合国网站的材料；

64. **强调**必须通过一项关于以多语种发展、维持和丰富联合国网站的决定，除其他外，考虑改组的可能性，在新闻部内分别为六种正式语文设立单独的语文单位，以实现联合国所有正式语文享有同等地位；

65. **重申**请秘书长在大会作出和落实这样的一项决定之前，尽可能确保将新闻部内部拨给联合国网站的资金及人力资源持续地公平分配给所有正式语文，同时应注意更新网站，保持信息准确，并尽可能确保网站上所有无须更改和经常维持的材料以所有六种正式语文提供；

66. **重申**在联合国网站上所有六种正式语文应实现充分平等，并在这方面注意到秘书长在其报告¹¹第33段提议由秘书处提供内容的各办事处将联合国网站上所有英文材料和数据库译为所有其他正式语文，并请秘书长就如何以最实际、有效和高成本效益的方式实施这项建议向新闻委员会第二十五届会议提出报告；

67. **请**秘书长在提交新闻委员会第二十五届会议的报告提出有关下列问题的建议：指定一日作为落实上述构想所需的所有支助安排全部就绪的日期，其后所有正式语文将继续享有平等地位；特许不翻译某些上网资料；

68. **强调**公众必须能够查阅联合国收集的条约和联合国会议文件；

69. **鼓励**秘书长通过新闻部继续充分利用信息技术的新发展，包括因特网，以便按照大会确立的轻重缓急次序，在考虑到本组织的语言多样性基础上，以具有成本效益的方式加快传播关于联合国的信息；

70. **注意到**联合国系统执行首长协调理事会高级别管理委员会请技术顾问编写一份关于联合国系统采用一个中央因特网入口问题的初步研究报告，提交2002年9月举行的高级别管理委员会会议，还请新闻部作为联合国网站管理单位传达新闻委员会这方面的考虑，并就此向新闻委员会第二十五届会议提出报告；

¹¹ A/AC.198/2002/6。

71. **注意到**秘书长关于光盘系统(现称联合国正式文件系统的重新设计建造)的报告,¹² 以及关于联合国网站同时以六种正式语文提供会议文件电子版本的报告;¹³

72. **赞扬**中央支助事务厅信息技术事务司作出努力,确保为正式文件系统即将链接到联合国网站提供所需的技术基础结构,也赞赏新闻部处理了与该系统有关的内容管理事项;

73. **注意到**正式文件系统与联合国网站的结合将大大加强联合国网站的多语文性,消除制作和上传文件方面工作的重复,提高秘书处所有各部厅的效率;

74. **请**秘书长向新闻委员会第二十五届会议提出报告,说明在多语文全面支助功能实施之后正式文件系统的运行所受的影响,以及是否可能通过联合国网站的链接,向公众免费开放正式文件系统,包括旨在修订大会 1997 年 9 月 15 日第 51/211 F 号决议所定的现行收费政策的备选办法,并表示打算在大会第五十八届会议主要会期间就正式文件系统的收费政策作出决定;

75. **感兴趣地注意到**新闻部以电子邮件向全世界发送的联合国新闻服务,赞赏新闻部计划于 2002 年以所有正式语文提供此一服务,并强调应格外注意确保重大即时新闻和新闻提示准确、公正、不带任何偏见;

十一. 结束语

76. **请**秘书长就新闻部的活动和本决议所载各项建议的执行情况向新闻委员会第二十五届会议和大会第五十八届会议提出报告;

77. **请**新闻委员会向大会第五十八届会议提出报告;

78. **决定**将题为“与新闻有关的问题”的项目列入大会第五十八届会议临时议程。

* * *

10. 特别政治和非殖民化委员会(第四委员会)还建议大会通过下列决议草案:

增加新闻委员会的成员

大会决定将新闻委员会的成员从 98 个增加到 99 个,并指派沙特阿拉伯为新闻委员会的成员。

¹² A/56/120/Rev. 1。

¹³ A/C. 5/56/12。